

Các Đề Xuất của Ủy Ban Năm 2026:

Thông qua _____ Thông qua với sửa đổi _____

Không thông qua _____ Giữ lại tại Ủy ban _____

1 **Chủ đề:** Tài nguyên của SEIU 503 về Nạn Diệt Chúng, Thanh Lọc Sắc tộc và Tội Ác

2 Chống Lại Loài Người

3 **Tác giả:** Steven Demarest

4 **Đề Trình bởi:** Chi Hội Hưu Trí (Phân Hội 001)

5

6 **XÉT RẰNG**, như James Baldwin đã nói: “Trẻ em luôn là con em của tất cả chúng ta,
7 từng đưa một, ở khắp mọi nơi trên thế giới;” và

8 **XÉT RẰNG**, về bản chất, một công đoàn được xây dựng trên tinh thần tình anh chị em
9 đoàn kết, và mục tiêu cốt lõi cũng như lý do tồn tại của công đoàn là thúc đẩy sự tiến bộ
10 và phúc lợi của toàn nhân loại; và

11 **XÉT RẰNG**, suy cho cùng, việc bảo vệ và nâng đỡ một số người, bao gồm một số người
12 lao động, sẽ luôn gặp nhiều trở ngại nếu tất cả mọi người, bao gồm toàn thể người lao
13 động, không được bảo vệ và nâng đỡ; và

14 **XÉT RẰNG**, lịch sử đã cho thấy rằng các vấn đề về quyền con người cũng chính là các
15 vấn đề của người lao động, và rằng một quốc gia hay một dân tộc không thể mãi mãi tự
16 cô lập mình khỏi những tác động của sự khốn khó hoặc những hành vi vô nhân đạo xảy
17 ra bên ngoài biên giới của mình; và

18 **XÉT RẰNG**, vì vậy, việc ủng hộ, dung túng hoặc mặc nhiên chấp thuận thông qua sự im
19 lặng đối với các hành vi diệt chủng, thanh lọc sắc tộc hoặc tội ác chống lại loài người, dù
20 xảy ra ở bất kỳ đâu, đều đi ngược lại các nguyên tắc và lợi ích của SEIU Local 503,
21 OPEU; và

22 **XÉT RẰNG**, việc huy động và sử dụng các nguồn lực của Công đoàn và của các thành
23 viên phải được định hướng bởi các nguyên tắc và lợi ích của Công đoàn cũng như của
24 các thành viên của Công đoàn; và,

25 **XÉT RẰNG**, chúng ta là những người thừa kế tinh thần đoàn kết phổ quát được thể hiện
26 bởi các công nhân ngành bông vải ở Manchester, những người đã từ chối chế biến bất kỳ
27 loại bông nào được trồng bằng lao động nô lệ trong thời kỳ Nội chiến Hoa Kỳ; bởi các
28 công đoàn Anh đã ngăn chặn hoạt động thương mại với chế độ phát xít Chile sau cuộc
29 đảo chính của Pinochet; và bởi phong trào đoàn kết của người lao động Hoa Kỳ chống lại
30 chế độ apartheid ở Nam Phi,

31 **VÌ VẬY, XIN QUYẾT NGHỊ**, chính sách của SEIU Local 503, OPEU là các nguồn lực
32 của Công Đoàn và của các thành viên, bao gồm nhưng không giới hạn ở: nguồn tài trợ
33 chính trị, sự ủng hộ/endorsement, tài trợ cho các tổ chức cộng đồng, “sức mạnh tập thể”,
34 và các quỹ hưu trí do thành viên sở hữu công khai, sẽ không được sử dụng để hỗ trợ các
35 cá nhân, doanh nghiệp hoặc tổ chức đã có lập trường ủng hộ, phủ nhận, hoặc giữ thái độ
36 trung lập trước các hành vi diệt chủng, thanh lọc sắc tộc hoặc tội ác chống lại loài người
37 đang diễn ra; hoặc, trong trường hợp là các ứng cử viên chính trị, đã nhận tài trợ từ các
38 nhà tài trợ có những lập trường như vậy, và

39 **XIN QUYẾT NGHỊ THÊM RÀNG**, nếu Ban Giám Đốc hoặc Hội Đồng Tiểu Bang
40 Oregon của SEIU Local 503, OPEU đã ủng hộ một ứng cử viên nhưng sau đó ứng cử
41 viên đó lại ủng hộ, phủ nhận hoặc giữ thái độ trung lập đối với các hành vi diệt chủng,
42 thanh lọc sắc tộc hoặc tội ác chống lại loài người đang diễn ra, hoặc nhận tiền từ các nhà
43 tài trợ có những hành vi/lập trường như vậy, thì chính sách của SEIU Local 503, OPEU
44 là sẽ xem xét yếu tố này khi phân bổ và triển khai sự hỗ trợ cho các chiến dịch vận động
45 tranh cử.

CÁC BÁO CÁO TÁC ĐỘNG

Tài Chính: Không có tác động đến ngân sách

Công Bằng: Nghị quyết này sẽ có tác động tích cực vì phù hợp với các giá trị của SEIU 503 về quyền con người và góp phần bảo đảm các biện pháp bảo vệ cho tất cả người lao động.

Pháp lý: Nhìn chung không có tác động pháp lý. Tuy nhiên, chúng tôi lưu ý rằng nội dung liên quan đến việc các ứng cử viên chính trị nhận tiền từ các nhà tài trợ có thể được hiểu là đề cập đến các nhà tài trợ được biết là có hành vi đó.

Chính trị: Nghị quyết này sẽ yêu cầu công đoàn thiết lập một quy trình để xác định liệu một ứng cử viên có nhận được sự ủng hộ từ các nhà tài trợ có quan điểm được nêu trong nghị quyết này hay không, đồng thời xác định liệu ứng cử viên đó đã thể hiện hay từ chối thể hiện chính những quan điểm đó. Nghị quyết này cũng sẽ yêu cầu CAPE, Ủy Ban Hành Động Chính Trị của Công Đoàn, lồng ghép tiêu chí này vào quy trình chứng thực ứng cử viên. Cần có thêm công việc để làm rõ ý nghĩa của việc “giữ thái độ trung lập đối với nạn diệt chủng, thanh lọc sắc tộc hoặc tội ác chống lại loài người” trong bối cảnh này, cũng như xác định những chức vụ nào sẽ áp dụng tiêu chuẩn đó, nhằm bảo đảm tiêu chuẩn được áp dụng một cách nhất quán và công bằng. Cũng cần lưu ý rằng công đoàn hiện đã và đang vận động thúc đẩy các nguyên tắc đầu tư về Môi Trường, Xã Hội và Quản Trị (ESG) liên quan đến các quỹ hưu trí của đoàn viên, và chúng tôi hoan nghênh việc mở rộng hoạt động vận động đó phù hợp với các mục tiêu của nghị quyết này.